

虞初志

玉鶯記  
(廿三)  
(梅影生)

生曰：果如此說。吾當一洩其秘。○  
蓋吾於三年前。以後嗣關係。已娶  
一沈氏女爲側室矣。越歲生一子。  
前云吾已有子者。故卽起此。其人  
於前數月由廣南至。吾爲稅居上郭  
街某號樓上。但此玉簫哥。爲其秘  
密寶物。吾係暗中偷覷。彼今猶未  
知。所言香氣辟魅。半由窺見牛用

官套出。實則彼此。猶以籠統處茲事也。卿如欲觀。待吾設法取出。再行復命。

妻曰。既有此繁碎手續。妾何必素觀。致君勞神。但言已有子。今若干歲。生曰。已將卅歲。妻曰。似此郭門已有後。妾敢爲君賀。言至此妻往厨下去。生亦離寓返奇昌。

時生以沈女初來。對於邕垣街市。諸多未諳。加以風土人情隔膜。特僱一傭婦供役。使兼閒中出外遊行。

爲先路之導。該傭婦蘇姓名阿二。產黨要打倒智識階級也。嗚呼黨國  
年紀不過二拾以來。性頗敦厚。無。原來始皇再復生。共黨復活。

趣緻聞

## 熨衣機的發明者

。甚蒙優待。阿二亦奉命唯謹。不因獲青眼。稍形怠傲。未幾生以所賃樓寬廣。一身不獲以時返。慮沈女獨處寂寞。欲得一人爲伴。默念。不若以樓分賃一房與人。既得租值。又得一件。豈非兩得善計。因提出向沈女商酌。女曰。似此亦良佳。但須婦女輩。不參以男子方可。否恐妾獨居。彼夫婦噁噁唧唧。使人不耐。

(未完)

在拾五年前。英國某地一家小成衣店中。有一個學徒名喚安堂霍夫孟。有一天從樓梯上跌下來。跌斷了他的臂。不能再做工作。心中焦慮萬分。一面却就在那裏轉起念頭來。他想發明一架熨衣機。可以用兩隻腳來工作。不必用手。他的朋友們都譏笑他異想天開。決不能成爲事實。然而他不顧一切。只是毅然決然的做去。最後所得的結果。他不但完成了一架用腳工作的熨衣機。

建武漫筆

頌者偶念及坎屬華僑。被新旗下子弟呈請通緝者。有七人乃爲僑民學校之教員。噫。諸君不效楊雄之劇秦美新。歌頌黨國。以取富貴。亦何不如市井之流。掛名黨籍。沾丐餘勢。以誇耀同儕。此足徵學者固見道篤而自知明。不屑同流合污。無怪秦始皇當日要焚書坑儒。而共

益智綜

瑣瑣屑屑 (海客)

▲人身最小的骨。是在兩個耳朵中。

▲鯨魚也像老年人一樣。常患風濕之病。

▲我們所穿皮鞋。合計鞋底的皮。每年消耗二英寸。倘要製一雙終身

大漢公報漢聲欄

可穿的皮鞋。那麼鞋底須厚八英  
至九英尺。

男子的頭腦。在貳十歲時長足。  
女子的頭腦。在拾七歲時長足。  
人身每一英寸的皮膚上。有汗孔  
三千五百個。  
麒麟不須回頭。可以看見背後的

事物。<sup>四〇</sup>  
約有一千一百種昆蟲。都在橡樹中做他們的住宅。  
獅與虎雖是猛獸。但他們的肺力

極弱。不能奔跑到半英里以外。  
狗類很容易衰老。壹頭拾五歲的  
狗。比不上一個八十歲的人來得  
健旺。

壹個日球中。可以包藏像這地球一樣。大小的世界三十萬個。

性的問題  
醒

晚戚某姓有女。年花信。貌亦中人。其家世不詳。蓋小官僚之裔。爲舊式之家庭也。父母俱存。爲之論婚有年。低昂苦不就。女妹二長。貳十二。次二十。其長妹客臘。贅一婿。與之封房而居。伉儷綦篤。

新 奇 聞

一胎五子

松金交界曹塢地方。農民吳某之妻。前日臨盆。連產五孩。均男性。全村驚異。一孩即殤。產婦亦以氣血竭盡而亡。吳某家貧。無力僱乳婦撫養。乃有近鄰主婦携至家中。僱二哺育。最奇者四孩面貌各異。壹孩鼻部占全面三分之一。一孩膚白。或爲賣字博斗升。昂藏寄身天地間。不知長者有心無。吁嗟乎天涯淪落幾多人。相違何必識。或向菁莪留教澤。世事茫茫多歎性。願借星期談萍跡。〔品三舊稿〕

賞月

三五良宵月一圓。光明曷若半秋王。香添寶鼎珠簾捲。垢滌銀河玉宇鮮。竹字金盤蘇賦滑。笙歌絃管曲新攄。樓臺倒影人遲睡。得見嫦娥近水生。

[illegible]

意全盤家私架生一概  
出賣取價從廉如有僑  
梓欲營斯業者請移玉  
到來面議或函商均可  
此佈

通訊住址  
O.K. Merchant Tailors  
209 Centre t.  
Calgary Alta.  
民國十八年七月廿號  
都金裁縫店啟

139 Pender St. E. Vancouver B. C.  
威錄 得恩利時 四六二R  
發行處 極樂氏馬立邦  
雲埠代理處活利 輔行公司 活生藥行  
◎恭頌良醫  
弟染鵝頭疳症蒙極樂氏先生醫愈  
碎舞地埠番邑蚌湖村江佩英敬頌  
啟者弟前染袖口疳得極樂氏先生理愈  
旅雲番邑周瑞寅頌  
旅雲開邑周召正頌  
旅雲開邑周召正頌

欲營裁縫  
生意者意注  
啟者本裁縫店設在加  
拿大卡忌利埠中央街  
門牌二百零九號開張  
拾有餘年歷來生意暢  
旺爲人所共知今因本  
主人志在遠行願將生


鴛鴦護身丸	一盒廿元	疳疔鵝頭藥水	每樽五元
花柳癰腫瘡癰藥水	一樽五元	搜毒丸	每樽貳元
沖鋒丸	一樽二元	美容露	每樽一元
包愈白濁丸	一樽二元	壯勢丸	每樽五毫
奇妙忍耐水	一樽五毫	英雄丸	每樽五元
快樂無憂丸	一樽一元	爽爽粉	每樽五元
皮膚止癢水	一樽五元	立止遺精丸	每盒五元

總經氏通訊處

Chow & Mah Co.

雲高華  
廣東街  
口對面  
日夜映  
同國相

遠和近  
諸僑公  
請將中西文住址並  
寄郵費貳仙來爲幸

The seal is circular with a double-lined border. Inside the inner circle, the words "CHINESE CHAMBER OF COMMERCE" are written in a circular path. In the center of the seal is a figure, likely a deity or a personification of commerce, holding a staff or a similar object. The figure is standing on a base.

竊思天涯落拓難尋知己伸懷歲月頻除益增遊子吁嗟求快  
樂于何處淺地壘又無門故有尋花問柳之舉擁妓藉以消愁  
須屬旅人常事更爲作客興趣詎料因此身遭奇厄竟染花柳  
之病重則呻吟床第輕則行動梗阻間有求醫無處甘忍捱受  
痛苦事須自好情殊可憫矧花柳疾病非同淺膚近則足以戕  
身遠則遺禍後嗣鄙人有見及此深知僑胞罹此疾病不知幾  
許故特耗費心力研求有素備專醫藥花柳膏丹丸散藥品出  
而問世如有患此症者請來賜顧爲盼

船期改。○  
本館編。○  
詩丕亞。○  
總統船。○  
或滙銀。○  
有定期。○  
梓里取。○  
適合用。○  
秋與冬。○  
藍煙通。○  
表列中。○  
歸廣東。○  
團叙衆。○  
我必送。○

茲特派周天霖先生向華人發售煤油田畝每五英畝價銀一百元此煤田近在卡忌利與的間頓此等乃是優先股買五英畝用銀一百元公司即發股票五百份每份不過二毛將來之發達未可限量如有意營此業者不可交臂失之  
Cramer & Co. Ltd, 410 Seymour St., Phone Sey. 94  
一九二九年九月十一號  
卡杭麻公司謹白

久聞難初  
今日影相好  
陽又清楚  
而臥  
形貌似  
精神  
吳昌碩



# American Mail Line

**回國僑胞注意**

美國郵船打嶼公司特別歡迎華客搭  
 總統回國本公司之快捷堅固大輪  
 船每兩星期六日在域多利開一次由  
 雲埠往域多利船費本公司包妥若於  
 船期日搭朝船過域埠本公司備有客  
 車及行李車在碼頭載運搭客及行李  
 過唐山碼頭落船均不取分文最近美  
 福改良特點是新擴潤樓梯新鮮上  
 福食及特別女客大艙位各船件上海  
 灣泊一天準行十九日到港

總代理 務客華

<p>總統 不市 他輔 者化 林肯 厚地</p>	<p>統 統 統 統 統 統</p>	<p>九月 十月 十月 十一月 十一月 十一月</p>	<p>廿一號 五號 十九號 廿六號 廿六號 廿六號</p>	<p>開 開 開 開 開 開</p>
--	--	---	---	--

代理務客華

<p>駿馬棧安均埠雲</p>	<p>瑞呈島昌同利埠域</p>
<p>Mar June</p>	<p>Lee Hong Chong Co.</p>
<p>295 Ferder St. E.</p>	<p>533 Fisguard St.</p>
<p>Vancouver B. C.</p>	<p>Victoria, B. C.</p>

R. O. Bullwinkel District Passenger Agent.  
 517 Granville St. Vancouver B. C.



利多域

# 裕綸德記雜貨行

冬節

## 新

大幫

## 到

禮品

觀水仙花

男女絲巾

錦盒枝幹

綉花格山

錦盒糖羌

錦盒茗茶

瓦盅密羌

各種炮竹

自製臘味

各種齊備

價單印便

函索即寄

關祝華啓

YEE LUN ARK KEE & CO.

534-6 Fisguard Street

P.O. Box 1514

Phone 2180

VICTORIA, B.C.

雲高華

治治 治治

旅旅 旅旅

館大

LETOH EGROEG

05729 yeS enohP

teertS ,aigroeG702

C B ,revuocuaV

本旅館開設在雲埠緬街夾佐治街角房舍雅潔汽嚨溫暖水喉冷熱亦與唐埠甚為鄰近僑胞光臨極表歡迎

醫士余躍瀾寓

電話(矢務)九二七五〇

司理余朋和啓

鄭福滋

加拿大
**廣 州 公 司 新 張 廣 告**

KWONG CHOW CO  
General Merchants & Labour Contractors  
33Pender St. E Vancouver B. C. Phone Sey. 2099

啓者本號厚集資本創設雲埠片打街東門牌三十號開張專辦祖國油糖茶米各江海味蘇杭雜貨特委伴選辦大帮鮮明正地道藥材參茸玉桂補料各著名膏丹丸散等俱全惟開張伊始仰我遠近僑胞留心光顧特表歡迎此盼

花柳疔瘡魚口便毒蠱脹  
**臧線矢麼貳〇九九**  
祖傳甘宏根專醫跌打刀傷炮火續筋駁骨  
小兒急慢驚風瘡科雜症

司理周成德謹啟  
周家煊